## 2 JULING STAR.

PUBLISHED AT MANERY, COY.

Righteonsness exalteth a Nation: but Sin is a Reproach to ann People.

SPRICE-TWO SHILLINGS A YEAR,

கொம் புத்தகம், சஞ்சிகை மட.] தஅாடுக<sub>ா</sub>ம் ஞூ. ஆணி மூ. உகடை வியாழக்கிழமை.—Thursday, June 23, 1853. [Vot. XIII. No. 12.

[Paoughts and Meditations by a Sivne, No. 3.]

ரு. இலம்பகம்.

இல்லொடக்கம்.

இல்லொழுக்கியல்பிற் சம்பக்தப்பட்ட ஸ்திரி புரு ஷர் இருவரும் ஒர் இராசாவும் மந்திரியும், ஆத்த மாவும் சரீரமும், எப்படியிருக்கிறகோ அப்படியே மாவுக சாமும்; அவ்வடிகளுக்கும்ற அவ்வடிகள் ஒருவருக்கு வந்த இன்பதுன்பங்கள் மற்றவருக்கு வந் தநாகக் கருதி ஒருவமோடோடுவர், ஆலோசித்து ஒ ருவர்சொல்லை ஒருவர் கேட்டுச் செய்கருமங்கவள் த்தேர்ந்த ஒருமித்துச் செய்யவேண்டும். மேலும் அவர்கள் இரக்கம், தடை, அன்பு, மானம் முதலிய உள்ளவர்களாயும் பொருள்தேடுதல்,பேணுதல்,செ லவிடல் முதலியவைகளில் ஒருமிப்புள்ளவர்களா யும், பொறுதி, சாக்கிரதை, சுத்தம், பிறர்தாரம்லி கும்பாமை, சொல்லுறுதி முதலிய உடையவர்களா யும் தங்கள் சீவபரியந்தம் நடந்துவரவேண்டும். போதும் தங்கள் புத்திரர்களை, அடிமைகளை முன் சோன்னவைகளிலே அவரவருக்குத்தக்க காரிய வேலைகளையும், ஈன்மைகளுண்டாய் வரும்படியா ன கல்விகவாக் கற்பிக்கத் தகுமான உவாத்திமா ரையும் ஏற்படுத்தி வைக்கவேண்டும். அன்றியும் இவர்கள் தங்கள் சினேசிதருக்குஞ் சத்தாரக்களுக் கும் ஏகமாய் ஈன்மைசெய்த எவ்வுயிர்க்கும் இதம் செய்கிறவர்களாயம் பீடைசெய்யாகவர்களாயம் இருக்கவேண்டும். இன்னும் இவர்கள் நீதித்தவைவர் கள், ஆளுகைகாரர், உவாத்தி, குரு, மூத்தோர், தம் தை தர் யேன்னப்பட்டவர்கள் இட்ட கட்டவள்களு க்கு அமைந்த கீழ்ப்படிந்த அவர்களைப்பேணி நடக் கவேண்டும். இதுவுமன்றி இவர்கள் தங்கள் வேவை கோசரும் புத்திசரும் தங்கள் கட்டவளகளுக்கு அமை ந்த நடக்கும்படி நமமும் பயமுங்காட்டி எச்சரித் து வற்புறத்திப் புத்திசொல்லி நிறுத்திக்கொள்ள வேண்டும். குடும்பத்தவைள்கள் தேவாகள் அறி ந்தவர்களாய்த் தாமும் தமது சமுசாமும் அந்திசக் தி கடவுரைத் தியானித்து வணங்கித் தங்கவை அ வருக்கு ஒப்புக்கொடுத்து அவருக்குத் தொண்டுசெ ய்து தாங்கள் செய்த பிழைகளை ரிவனத்து அறிந்து அதை அவருக்குச் சொல்லி அவைகளை அவர்போ றுத்த ரிவாரணம்பண்ணிவிடவும், இனிமேல் அ வைகளைச் செய்யாமல் தடுத்தாட்கொண்டு தொம் இனி ஈன்மைகளாச் செய்யும்படி தம்மை ஈடத்தி வாருமென்று பிராத்தித்தா வமவேண்டும். இவர்க ள் அவயவக் குறைச்சலுள்ளவர்கள், வறியவர்கள், பசிதாகமுடையவர்கள், தன்பசாகரத்தில் அழந்த சிறவர்கள்,அதிதிகள், அநாதர் முதலானவர்களுமே. இரக்கம்வைத்தத் தம்மால் இயன்றஅளவு முகத் தாராளம் உபசரவணகளுடனே காலந்துக்கும் கோ ாத்தக்கும் ஒத்தபடி குருமங்களைச் செய்யவேண் டும். இவைகளே இல்லொழக்கம். இவ்வகை ஒழ க்கர்தவறி கிற்பவன்றனே இருமையுக் துறக்தவன். தேளிதல்.

Tuningu

E CON

Vaval Rid

இப்பொழு இவர் வடுத்தக்காட்டின போதகத் தைக்கொண்டு பிரமசரியம், அறவறம், வானப்பிர த்கம், சுக்கியாசம் என்கிற இவ்வளவும் அவ்பெசு து அறிகீரும். இக்க காலீத கிலையிலும் நிற்கிற வர்களுக்கு இல்லொழுக்கத்தில் இருக்கிறவர்களே குதாரமாயிகுக்கிறர்கள். குறித்த கான்த கிலையாத ம இல்லாச்சிரமிகளிடத்தில் வாங்கியுண்டு திரிகி ரூர்களே. இவர்கதரடைய உதவியில்லாதிருந்தா ல் மற்றை நால்வரும் எடுத்துக்கோண்ட நிலையாத நீறவராகும் தேவன் ஆசியிலே கியமித்த விதப்பி ரமாணத்தையும் இயல்புப் பிரமாணத்தையும் மீறு கீரர்கள். அதியிலே தேவன் மனிதரை உண்டா த்கி வேலைசெய்த சீவரைப்பண்ணுக்களேன்றும், பலுகீப்பேருகி வர்த்தித்திருங்களேன்றும் கட்டவள யிட்டு ஒரு ஆணும் ஒரு பேண்ணும் புத்திரார்த்திக் க்க இவர்கள் வேலைசெய்யாமனும் பிறகுக்குத்தர மஞ்சேய்யாமலும்லிட்டு இல்லாடிசிருக்காடுத்திர க்க இவர்கள் வேலைசெய்யாமனும் பிறகுக்குத்தர மஞ்சேய்யாமலும்லிட்டு இல்லாடிசிரமிகள் வருந்தி தீதேடினதை வாங்கியுண்டு உடுத்துத்திரிவது அவ நூயமும் தேவன்விதித்த பிரமாணத்துக்குத் சுய இயல்புக்கும் விரோகுமுமல்லவுரு.

தேவன் ஸிதிரி புருஷணர உண்டாக்கி அல்லிருவ ர்வழியாய்ச் சந்தானம் பெருகிப் பூமியெங்கும் பாலி யிருந்து தம்மைவணங்கித் தமக்குத் தொண்டுசெ யதுவதுவதே தமது சித்தமேன்று கட்டவாயிட்டிரு க்க, இவர்கள் அழைபிறி எகாங்கிகளாயிருந்து தங் கள் சந்தானத்தைக் கேடுத்துக்கொள்ளுகிறுர்கள் இவர்கள் நிற்கிறநிலை உத்தமரிலையாகில் யாவரு ம் அந்த நிலையிலே நிற்கவேண்டும். அப்படி யா வரும் அந்த ரிவையிலே ரின்முல் பூமி ஒரு தவலமு றை முடிவிலே வெறுமையாயிருக்குமே. இவர்கள் தேவனிலும் தாங்களே விவேசிகளென்றும், தேவ ன் ரியமித்த வழியிலும் தாங்கள் தெரிந்த எடு க்கிறவழியே உத்தமமென்றும், அவர் விதித்தபிரமா ணக் தவறென்றுங் கண்டு, தாங்களே தங்களுக்கு ஒரு பிரமாணத்தைக் கற்பித்து கடக்கிறுர்களென் றும், அவர்களிடத்தில் தேவன்வைத்த சுபாபப்பி மாணந்தானே சாட்சிசொல்லுகின்றது. இவர்க ளுடைய மனம் தேவனுடைய பிரமாணத்துக்கு அ மையாதிருக்கிறதைத் தேவன்கண்டு இவர்களுடை ய தரிச்சைகளுக்கு இடங்கொடுத்துவிட்டார். அவ ர்கள் தேவனுடைய சத்தியத்தை பொய்யாய் மா ற்றிச் சிருட்டிகருக்கு ஆராதவன செய்யாமல் சிரு ட்டியை ஆராதித்தார்கள். இதினியித்தர் தேவன் அவர்களை இகழத்தக்க இச்சைகளுக்கு ஒப்புவித் தார். அவர்களுடைய ஸ்திரிகளும் சுபாப அனு போகத்தைச் சுபாபத்துக்கு மாறுன அனுபோகமா கமாற்றிஞர்கள். அதபோலப் புருஷ்டும் ஸ்திரிக டைச் சுபாபத்தின்படி அனுபவியாமல் தங்கள் இச் சைகளில் ஒருவர்மேலொருவர் போங்கி புருஷ இடை புருஷன் முறைகேடானதை நடப்பித்துத் தங்கள் தங்கள் தப்பிதத்துக்குத் தகுதியான பல வனத் தங்களிடத்திற்முமே பெற்றுக்கொண்டார்க ளேன்கிறபடி குறித்த நான்கு நிலையாரிடத்திலும் சம்பலித்ததை அறிகிகும். இதவல்லாமல் இவர் காட்டிய போதகத்தில் ஒரு கணவன் மணவியோ டும், இராசா மந்திரியோடும், ஆத்துமா சரீரத்தோடு மிசைந்து ஒன்றற்கோன்று உபயோகமாயிருக்கவே ண்டுமென்று சொன்னவண்மை நல்லபுத்தி. இப் படியிருக்க ஒரு இராசாவுக்குக் கண், காதா, மூக் கு, செவி வழியாய் வருகிற அறிவுகள் யாதொன்று மில்லாத முடத்தவமுள்ள ஒரு மடிதிரியிருந்தால் அந்த இராசாவுடைய இராச்சியம் எப்படியிருக்கும். அவன் இதிகாசங்களையும், தேசவழமைகளையும் ரியாயப்பிசமாணங்களையுக் தெளிவாயறிக்க இசா சாவுக்குத் ததர்த புத்திமதிகளைச் சொல்லி நட க்தக் கூடியவனுயிருந்தால் அவனுடைய இராச்சிய பாரம் எத்தவன சிறப்புள்ளதாயிருக்கும். எத்தவன சேசீக்கத்தக்கதாயிருக்கும். அவனுடைய ஆழகை யின் கீழிருக்கிற குடிசனங்கள் எவ்வளவு சமாதா னசவுக்கியமுள்ளவர்களாயிருப்பார்கள். அதபோ லக் தடும்பத்தவலவளுகிய இராசனுக்கு அக்குடும் பத்தவைவி அறிவிலும், தேவபத்தியிலும், கல்வியி லும், விவேகத்திலும், தேறினவளாயிருந்தால், நீதி மொழி. கை அதிகாரம். ம-கை.

சற்தண ஸ்திரியைக் கண்டடைந்தவன் யாவ ன்? அவள் பதுமராகத்திலும் விலை உயர்ந்தவள். அவளுடைய புருஷன் மனதார அவவள நம்புகிறு அவனுக்குக் கொள்ளை வேண்டுவதில்லை. அவள் தன் ஆயுள் பரியந்தம் அவனுக்குத் தீமையை அவள் தன் ஆடிப் பாடாறும் அவனுக்கு நடிப்பியல்ல், ஈன்னமையையே செய்வாள். ஆட்டுமை! பையுத் சண்வலையும் தேடித் தன் கையினும் உச் சாசத்தடன் வேடைசெய்கிறுள். வியாபாரியின் கப்பல்களைப்போல அவன் தாரத்தினின்று தனது ஆகாரத்தைக்கொண்டு வருவாள். அவள் இருட் டோடே எழுந்து தன் குடும்பத்தாருக்கு ஆகாரத்தை யும், தன் தாதிகளுக்கு வேலையையும் கொடுப்பா ள். நை வயலை லிசாரித்து அதை வாங்குகிறுள். தன் கையின் பலன்களினல் ஒரு திராட்சத் தோ ட்டத்தை உண்டாக்குவாள். தன் இடையிலே ப லத்தைக் கட்டி, தன் தோள்களாப் பலப்படுத்துகி றுள். தன் வியாபாரம் உத்தம ப பதம் அவளுக்குத் தெரியும். தருகிறதென் மத்தில் அ பதும் அல்நுக்கு அவணவதில்லை. நாட்டினத்தில் கீட்டுகிகுள். அவத ள் கதிரைப் பிடிக்கும். தரித்திரருக்கு கவன விரித்து, திக்கற்றவர்களுக்குத் தன கவள இ கீட்டுகிறுள். தன் குடும்பத்தார் எல்லாரும் டை வஸ்தியமுள்ளவர்களாதலால், தன் குடு தாரைக்குறித்த உறைந்த மழைக்குப் பயப்படா தனக்கு விசித்திரமான மேலங்கியைச் செய்தகொ ள்ளுகிறுள். வெள்வளப்பட்டும் இரத்தாம்பாமும் உடுப்பாள். அவள் புருஷன் தேசத்த முதியோருட ன் நியாய வாசல்களில் இருக்கும்பொழுது மதிக்கப் படுவான். அவள் மெல்லிய புடைவைகளை உண் டாக்கீக் கிரயத்துக்குக் கொடுப்பாள். கச்சுகளை

லியாபாரிக்கு விலைப்படுத்தவான். பெவமும் மகி
மையுமே அவருக்கு வஸ்திரம். வருங்காலத்திறு
ஐ சுக்தோவுப் படுவாள். தன் வாயைத் திறந்து
குரானத்தை அறிவிப்பாள். தண் வாயைத் திறந்து
குரானத்தை அறிவிப்பாள். தண் வரையத் திறந்து
குவள் காவிலுண்டு. அவள் தன் குடும்பத்தின் கடக்கைகளை உற்றுப்பார்க்கிறன். சோம்பேறியாக
ம் போசனம் பண்ணுள். அவள் பிள்வைகள் எழு
ம்பி அவளை வாழ்த்துவார்கள். அவள் புருஷணும்
அவளை கோக்கி, அளேகங் கண்ணியர் கண்மை
செய்தது மெய். கீயோ எவ்வாரிலுத் சீஷேடமுல ஞ்சாவளே ன்று அவளை வாழ்த்துவான். அழகு வ த்தணையுள்ளது. சௌக்கிரியம் வீண். பேசேகா வாவுக்குப்பயப்படுகிற ஸ்திரியோ வாழ்த்தப்படத்த க்கவள். அவள் சையின் பலவை அவளுக்குக் கோ டூ. அவளுடைய கிரிமையகள் கியாய வாசல்களில் அவளைப் போற்றக்கடவன்.

அவ்வாப் போழ்ற்கு உடலாக்கியம் அவளுடைய கணவனுக்கும் அவளுடைய புத்திரருக்கும் வேலைகாரருக்கும் இதக்கும். இதவன்றி ஒரு ஆத்துமாவுக்கு கோயும் அவரையை அர்கு அந்துமாவுக்கு கோயும் அர்கு அர்கு அர்க அற்கு அர்க அற்கு அர்க அற்கு அர்க்க அடும்பம் முற்றுக்கும் கட்டமும் இதே கண்டியாக்கு அறிக்க உவர்கள்.

[Native Education, No. 2.] சுதேசகல்விமுயற்சி. இரண்டாவது.

வண்ணூர்பண் எணயிற் கடிய சங்கத்தின் சபாளா யகர் ஆந்தச் சைவப்பிரகாச வித்தியாசாவலயா னது, இந்நாட்டுச் சனங்களுடைய கல்விவிந்தித்க காகவும் எற்படுத்திக்காகவும் ஏற்படுத்தப் பட்டதேன்று சொல்லுகிறர். அவ்வித்தியாசாவை க்கதிபராசிய ஆறுமுகவகும் தாழதைத் தகுமாக விசாரவணபன்னி வகுகிகுமென்றும், அதில் ராகக பிள்வளகள் கற்றுவகுகிறுந்தினை கூறும், ஆவ ர்களைத் தம்மிடங்கற்ற ஏழு உபாத்திமார்கள் படிப் பிக்கிரர்களேன்றும், மற்றும் பன்னிக்கூடங்களிற் கற்பதிறும் மேலான படிப்புக்கள் இதிற் கற்கப்ப ட்டுவதுக்னேறனைவென்றும், மகாராசாவுக்குழுதிய

விண்ணப்பத்திற் சொல்லுகிறுர்.

இவைகளுள் சபாகாயகர் இந்நாட்டின் சுவங் களுடைய கல்வித் தேற்றத்துக்காக இவ்வித்தியா சாலை ஏற்படுத்தப்பட்டதென்று சோவ்வத மிக அபத்தமாமே. எல்லாரடையை ஈன்மைக்கும் அது ஏற்படுத்தப்பட்டத⊚ல் அந்தப் பள்ளிக்கூடத்தில் எல்லா வருணத்தவரையுங் காணவேண்டும். பின் வண பள்ளர், பறையர், கதையார், நளவர் முதலிய சாதிகளுக்கது ஏற்படுத்தப்பட்ட தில்வலயானுல் அ தை யாவருக்கும் உபயோகமாக ஏற்படுத்தப்பட்ட வித்தியாசாவையென்று சொல்லாமல் பிராமணப் பிரகாச வித்தியாசாவையென்றும், வெள்ளாளப்பி ரகாச வித்தியாசாமையென்றும் அதற்குப் பேரிடு வத உத்தமமாமே. முன்சொன்னபடி பாதிரிமா ரிடஞ் சிலாக்கியம்பேற்றும் சாதிப்பிரிவால் அவர்க வா விட்டுப்பிரிந்தம் சிவன்கோவிலிற் பிரசங்கம் பண்ணியும் ஈவமான வித்தியாசாலையை ஏற்படு த்திய ஆறமுகராவலர் தான் முன்கற்றஞ் சாதார ணமாய் உலகமெங்கும் அறிவுத்தேற்றத்தின் போ ருட்டு அங்கிகரித்துக் கற்கப்படுவதுமாகிய சில மூ லாதாரமான மேலான படிப்புகளை ஒழித்து ஈழுவ விட்டது எப்படி ? மேலும் அவ்விண்ணப்பத்தீற் லிட்டது எப்படி : மேதும் அவல்கைய்பத்திற முன் பிள்வாகளின் சுற்றத்தார்களும் பெற்றுர்க ஞம் அவர்களைக் குருமார்களுடைய பள்ளிக்கடங் களுக்கு அனுப்ப விரும்பாமல் தம்மிடத்திற் சமஸ் சிருதத்தையும் இன்னும்பல உபயோகமான கல்லி

் எவிட விரும்புகிகுர்களென்றுந் கொ இவைமெய்யாகுல் இப்பேர்ப்பட்ட யற்சிகளிற் கையிட்டிருப்பவர்களும் தகொண்டு பிறர்க்குக் குமக்கும் உப வகளை கடப்பிப்பவர்க்குக் கோவர அலிசெய்வரர்களேன்பதை அசிக் காகுர்பக்களையிற் பீம்புகளும் மீ சுற்சத்தார்களும் குடி வரு டார்தம் இவ்வித்தியாசாலைக்காக இருபது பவுண் மாத்திரங் கொடுப்பது ஆச்சரியம்! மகா ஆச்சரிய ந்தான்.

ஆகில், ஆறமுகவர் தமது வித்தியாசாவையிற் கற் வித்தியார்த்திகளுக்கு அவர்களுடைய அறிவி ற்குஞ் சன்மார்க்கத்தக்கும் அடுத்த கல்விகவைக் கற்பிப்பதுமெய்யானுல் அவ்வித்தியாசாவையில்வம ங்கும்படிப்புக்கள் அப்பெயர்ப்பட்ட சன்மார்க்கத்த க்கடுத்தவைகள் தானேவென்று நாம்சீர்தூக்கீப் பா ர்ப்பது அவசாமல்லவா? அப்படியேல் அவருடை ய விண்ணப்பத்தின்பின் காணப்படும் படிப்புகளி ன் அட்டவதணையைச் சோதித்துப்பார்க்கில் முதலா வத தேவனுற் கொடுக்கப்பட்டதனுல் மேன்மை யுள்ளதென்னுஞ் ஞாயத்தைத் தவிர்த்த உலகத் திலுள்ள சகல படிப்புகளுடன் சமரசம்பண்ணிப் பார்க்கில். விக்கைக்கவித்தையும், சாத்திரத்துக்கு ச் சாத்திரமும், ஞானநூலக்த ஞானநூலும், எல் வாவற்றிற்கு எல்லாமும் அவ்வவற்றிற்குமேலாயும், உலகத்திலுள்ள புத்தகங்களுக்குள் எல்லாம் சக் திர நட்சத்திரங்களுக்குள் பிரபையுள்ள துரியவன ப்போல விளங்குவதும், சகலராலுஞ் சிகாமணி போல அங்கிகரிக்கப்படுவதுமாகிய வேதாகமத்தை அவற்றுட்காணேமே. வேதமில்லாதவித்தை என் னவித்தை. செப்படிவித்தையா? தந்தரவித்தை இரண்டாவது, சுருவவித்தை சாத்திர மென் பவற்றிற்கு ஆகாகமாயிருக்கும் இங்கிலீசுப்பாஷை பையும் அதனுட்காணுமே. பின்ணையென்ன தே ற்ற**ம்.** முன்றுவது, ஐரோப்பாமுதலிய மேல்நாடுக ளில் விளங்கும் வித்தை, சாத்திரம், கல்வி, பிரமா ணம், தேற்றம், திருத்தம், சன்மார்க்கம், தேய்வ மார்க்கம் என்பவற்றில் யாதைக்குறித்தேனும் அல் லது, பிரபாஷைகளிலிநர்து சனுபகார்களால் மொழிபேயர்க்கப்பட்டவற்றள் இந்தியாவின் புவ னசாஸிதிரமோன்றையேயன்றி வேடுருன்றைக்கு றித்தேனும் ஒன்றையுங்காணேமே.

இப்படி மேன்மைபொருக்கிய வேதாகமம், இங் கீவீசுப்பாஷை, ஐரோப்பா, அமேரிக்கா, மேற்குத் தேயத்தின் கல்வி, என்னும் முன்றையும் அறுமுக காலூர் தள்ளிலைப்பாபோனல் இதவரைக்கும் இலங்கையிலும் இந்தியாவிலுங் தற்கப்பட்டுவந்த இம்முன்றும், அறிவுக்குஞ் சண்மார்க்கத் தேற்றத்த க்கும் மிகவும் அடாதவைகளேன்றல்லவா லிள

காரியமிப்படியிருக்கையால் உலகத்தின் போது கயங்களை விரும்பி இக்காட்டாருடைய கண்மைக் காகவந்த ஈமது உடல், போருள், ஆவி மூன்றையு நு செலலிடவிடுத்தம் நாம் ஆறமுகநாவலரின் வி சாரணையின்கீழிருந்து கற்கும் ரசுக பிள்வாகளு டைய பிதாமாதாக்கவையுத் சுற்றத்தவர்களையும் பார்த்தப் பெகுழுச்சுவிட்டுப் பதுபித்து கீங்கள் வே தாகம துரியனும், இங்கிலீசப்பாஷா சந்திரனும், மற்றுஞ் சகல கலாட்டுசத்திரங்களும் அவற்றின் ஒளியுமின்றி இகுரும்மகுளும்பிடித்த சைவப்பியகா ச வித்தியாசாமலக்கு உங்கள் பிள்வளக்கள் அற மப்பி அவர்களை உயிரோடே கொண்றுபோடுவது நல்மாமோவேன்ற மிக ஆவலோடு கேட்டுக்கள ன்ளுகிகுமும். (இன்னும்வகும்,)

உதயதாரகை.

தஅள்டுகு இல். ஆனி மீ. உக வ.

News from China. — இற்றைக்கு காவலந்து வரு டக்காலமாகச் சீனதேசத்திலே ஒரு கலகம் நடர்து வருகின்றது. அதற்குக் காரணமென்னவெனில், பிரதேசத்திலிருந்துவந்த தாத்தாரிமாரென்ற சாதியி ன் இராசாச் சீனரை ஆன் டுவருகிறது அவர்களுக்குப் பிரியமில்லாமல் தாங்கள்தானே இராச்சியத்தைப் படத்த அரசாண்டு அதின் வருமானத்தைத் தா நங்களே எடித்தக்கொள்ள வேண்டு*பென்று மு*யன் று தாங்கள் அரசாட்சித்துக் கீழ்ப்படியோமென்று மறுத்ததினுல், இருபக்கத்தவர்களுக்கும் ஒரு கலக முண்டுபட்டது. இப்பொழுது கீழ்ப்படிய மாட்டோ மேன்று எதிர்த்தாரின்ற கலகக்காபருக்குள்ளே தே வடுஞரு பெரியமாறுத்வையுண்டுபண்ணவும் இசா சாக்கள் பக்கத்தாரை வேன்று நான்கின் என்றப ட்டினத்தை அவர்கள் பிடித்துக்கோள்ளவுத் சித் தமானர். இர்தக் கலகக்காரர்கள் பிதாச்சுதன் பரி சுத்தாலியாசிய திரித்தவகத்தாவை வழிபட்டுக்கள் எமில்லாமற் சுத்தமாய் மொழிபேயர்க்கப்பட்ட வேதாகமத்தைக் கைக்கொண்டு அதை எங்கும் வெளியரங்கமாய்ப் பிரசித்தம்பண்ணி வருகிறுர்க ள். இதைப்பற்றி விளம்பரம்பண்ணின் புதினப்ப த்திரிகையில் சோல்லிய விபரங்கள் ஒன்றுக்கொ ன்று சற்றேசோற்ப விகற்பப்பட்டிருந்தாலும், சீன ஏரல்ட்டு என்ற பத்திரிகையிற் கொல்லப்பட்ட

தே கொஞ்சத்துக்குக் கொஞ்சம் உண்மையென்று நாமறிந்துகொள்ளவேண்டியது.

இந்தக் கலகக்காரர் அனுசரித்துவரும் வேதநீதி ப்பிரமாணங்களை எடுத்தாராய்ந்த பார்க்கும்பொழ து, சந்தேகமில்லாமல் அவைகள் இப்பொழுது கிறி ஸ்தவர்களாற் கைக்கொள்ளப்பட்டுவரும் பத்துக் கற்பணகளாகவே இருக்கின்றன. இந்தக் கற்ப ணைகளைச் சகலருந் தங்களாலாணமட்டும் நிதார் த்தமாய்க் கைக்கொள்ள வேண்டுமென்று இந்தக் கலகத்துக்கு முதலாளிகள் தானே கட்டாயப்படுத் தகிறர்கள். தேவன் எப்பொழுதுக் தங்களுடனே இருக்கிறுரென்ற நம்பிக்கை அவர்களுடைய மன திலே உரங்கொண்டதினுல் அவர்கள் சுத்தக்கிறி ஸ்தவர்களாயிருக்கிறுர்கள். அவர்கள் கலகம்பண் ணினவேவையில் அவர்களுக்கு கேரிட்ட வகுத்தங் களுக் தொக்தாவுகளும் பாம பிதாவினுண்டான ஆக்கிணகளேன்றும், அவர்கள் இப்பொழுதடைந்த சித்தி பரமபிதாவினுண்டான கிருபையென்றும் சொல்வதற்கு அணேகம் திருட்டார்தங்களுண்டு. அ வர்களுடனே சம்பாஷவணபண்ணி அவர்களுடை ய மனதின் ரிருபாகத்தைச் சோதித்துப்பார்த்தபோ ழது, பரப்பொருளில் மாத்திரமே அவர்கள் இருதய ம் பதிந்திருக்கிறதாகவும், அதையே அவர்கள் அடி க்கடி சிந்திக்கிறதாகவுர் தெரியவர்தது. இன்னும் அவர்கள் மனக்காழ்மையுடனேயும் நன்றியறிதலு டனேயும் சொல்லும் விசேஷங்களென்னவெனி ல், இற்றைக்கு நாலுவருடத்திர்குமுன்னே நாங்கள் இந்தக் கலக் முயற்சியைத் தொடங்கினபொழுத, எங்கள் பக்கத்தைச்சேர்ந்த நூறு அல்லது இசுநா றாசனம் மாஃதிரமுண்டு. தேவ ஒத்தாசை எங்க ளுக்குக் கீண்டயாதபோனுல், காம் இப்பொழுதடை ந்தவெற்றி எங்களுக்குக் கிடைப்பதேயில்லை. இரா சாவுடைய பக்கத்தைச் சேர்ந்தவர்களைப் பற்றி ஒருவன் சொன்னது, எங்கவளப்பற்றி அவர்கள் பல்வகையான போய்கவாயெல்லாம் வைத்துக்க ட்டுகிறுர்கள். ஏதோ மாங்கள் மந்திரத்தின் வழியா ய்த் தந்தரப் பண்ணுகிரேமென்று சொல்லுகிருர்க ள். தேவணப்பார்த்து நாங்கள் பண்ணும் பிராத் கணையென்ற மந்திரமொன்றேயல்லாமல் எங்களு க்கு வேடுருரு மந்திரமுமில்வை. முன்னே நாங்கள் மெத்த நெருக்கிடைப்பட்டோம். எங்களுக்குள்ளே உத அல்லது ஈதம் பேர்மாத்திரமுண்டு. எங்களி லும் பார்க்க அனேகஞ் சனங்கள் நாலுவளமுஞ் த ழ்ந்த எங்களை வளந்த நேருக்கினர்கள். எங்க ளிடத்திலே மருந்துமில்லை, தண்டுமில்லை, எங்க ள் போசனமுள் சமைந்தபோயிற்று. ஆணும் எ ங்கள் பரமபிதா வர்து எங்களுக்கு வழியைத் திறர் தார். நாங்கள் எங்கள் பெண்சாதி பிள்வாகவா நடுவிலே விட்டு முன்னேறிச் சென்று எங்கள் சத் துருக்களை முற்றுய் முறியடித்தோமென்றுன்.

Heat and Cholera in Calcutta. - இப்போடித கற்குத்தாவிலே வெகுகாலமாக மழையில்லாததி **ுலே அவ்விடத்திலிருக்கிற மாதிரியான காங்கை** இதற்குமன் ஒருக்காலும் அனேக வருஷங்களாக அவ்விடத்திற் கண்டுகேட்டறிந்ததில்லை. கேணி களெல்லாம் வற்றிப்போனதினுல் அனேகஞ்சன ங்கள் வேகு துறத்துக்குப்போய்த் தண்ணீறள்ளவே ண்டியதாயிற்று. அப்படி அள்ளினும் அதவும் வாயிலே வைக்கக்கூடாத அவ்வளவு சுவர் அண் ணீர்க்குடியில்லாமல் அரை உயிரோடே நிற்கிற குதிரைகள் தானும் இந்த நாற்றமான தண்ணிரை த் திரும்பியும் பார்க்கமாட்டாது. இப்படியே சண ங்களேல்லாரும் தண்ணீரிவ்லாமல் வருத்தப்பட் டுக்கொண்டிருக்க, அத்துடனே வியாதியுஞ் சேர்க் துகொண்டது. இநப்புச்சலாகை பரவிய வீதியில் ரின்று வேவைசெய்கிற கூலிக்காறில் அனேகர் பேதியினுஷம் இன்னும் அனேகர் சோம்பலினுஷம் மரிக்கிறுர்கள். எல்லாவிடங்களிலும் பார்க்கப்பி **ாதானமாய் அசமதேசத்தில் அனேகம்பேர் இற**ந்து போகிறர்கள். ஒரு துரையுடைய தோட்டத்திலே ரின்று வேலைசெய்த கூலிக்காயில் ஒன்றரைமா தத்திற்குள்ளே டூரு பேர் இறந்துபோனர்கள். வே ெறுது சிறுத்தோட்டத்திலே நாள பேர் இறந்தைபோ னர்கள். அமேரிக்கன் இஸ்நானசங்கத்தைச்சே ர்ந்த தருமாகுடைய ஸ்தலங்களில் ஒன்றுகிய அச மதேசத்த கௌகொங் என்ற இடத்திலிறந்தபோ னவர்கள் சுதடுள. அதினுலே கோவரணமேட்தா ருடைய வருமானத்திற்குச் சற்றே ஈனமாயிற்று.

Fire in Colombo.—இந்தமாதம் பத்தாக்திகதி வேன் ளிக்கீழமை இரவு பத்தமணிபோல கோழம் மிற் கொம்பணித்தெருவிலுள்ள சிப்பாசிகள் வீடுக ளிலே நெருப்புப் பற்றினதினுல் ஏறக்குறையப் பதின்முன்று வீடுகளுள் சிறிது சாமான் உரும் ளிக் துபோனதமன்றி ஒருகுழக்கையும் அதில் அகப்பட்

டிறந்தபோயிற்று. அல்லாமலும், சவரிமுத்தேன் டி நாத்தொடுத்து. ந தை சிப்பாசி மறுவீடுகளிலும் தாலிப்பற்றி எரியா மல் தணித்துக்கோள்ளும்படி வீட்டிலேறி நின்ற நார்த்துக் கீழேயிறங்கி வேளியிலே வர்தவுடனே அவன் பட்டபிரமாசத்தினிமித்தமாயிருக்கும் அவ னுக்கு ஒருவிதமான வலியுண்டாகித் தள்ளாடிவி ழந்தவட்டான். அவணத் தாகசீப் பார்த்தபோ த சீவன் போய்லிட்டது. அந்த வீடுகளேல்லாட் நேருப்பு லெகுவாய்ப்பற்றிப்பிடிக்கத்தக்க வஸ்தைக் களிறை கட்டப்பட்டிருந்ததினுவம், கிடுகினைடை த்த செற்றையாயிருந்ததினுலம், கொஞ்ச நேரத்து க்குன்ளே எல்லாஞ் சாம்பலாய்ப்போயிற்று. எநி யவந்த காரீணத்தைப்பற்றிப் பலரும் பலவிதமாய்ப் பேசுகிறுர்கள். கிடுகினுவடைத்த செற்றைக்குக் சிட்ட ஒதுவிளக்கு எரிந்தவேணையில், காற்ற அதி ன் கடார்லே பிடித்த இங்குமங்குள் கவாவல வீசி னதினல் அது செற்றையிற்பற்றி எரிந்ததென்றுத் சிலர் சொல்றுகீருர்கள். முதுனமுதல் நேரப்புப் பற்றின வீட்டுக்காரச் சிப்பாசியுடைய பேண்சாதி மற்றகாட்காலமே தன் புருஷணுக்குச் சாப்பாகே. மைக்கும்படியாய் அடுப்பிலே கெருப்பை நாராமற் கவவல்யீனராய் விட்டதிஞல் அத செற்றையிற்ப ற்றி எங்குக் தொடங்கினதென்றஞ் சிலர் சொல்லு கிருர்கள்.

Death of the Queen of Sium.—சீயதேசத்த இரிய சாலினுடைய பெண்சாதி பிறகிட்ட அற்பசிமா தம் ஆருந்திகதி காலந்தேசன்றுவிட்டான். அவள் யரிக்கிறதற்கு ஏறக்குறைய முன்றுமாதத்திற்குமுன் பிறகிக்கி காலத்தேரைய மன்றுமாதத்திற்குமுன் பிறக்கிற புத்திரவணப்பெற்று, அத்தேசத்திறும் வங்காள த்திலுமுன்ன வழமைப்படி, நூராமல் ளிரித்த கொள்கு திறகும் அக்கினிமுன்னே மைக்கப்பட்டி மூந்தாள். அந்தனாள்தொடுத்து மரிக்கிறகாலமன வுக்கும் அமேரிக்காலிலிருந்தவர்து அவ்விடத்தில் தேவணழியத்தில் ஏற்பட்டி சூச்சிற பரிகாரிபோகு வரும் அவ்வூர்ப்பரிகாரிகளிலனேக்கும் மாறிமாறிம குந்துகும் அவளுடைய வியாதியை அதிகப்படித்தின்கினுல் அவள மேற்கொல்லப்பட்ட மாதக் திக்கியிலன்று மரித்துவிட்டான். இந்த ஊர்ப்பரிகாரிமாரிலே இர கா வைத்திருந்த கம்பிக்கை இந்தோடே அற்றுப் போமென்று ரிணக்கிறதற்கிடமுண்டு.

Robbery.—கொழம்பினே இந்தமாதம் பதினுலா ந்திகதி புதன்கிழமை இரவு அரசாடகியாருடைய அ ச்சுக்கடத்திற கன்வர் புதந்து சிறிது உடைமைக வர மாத்திரங் களவெடுத்துக்கொண்டு போய்லிட் டார்கள். அல்லமைலும், கள்வர் எல்லாப் பொது ள்கவாயுமெடுத்து ஒரு இடத்திலே வைத்துக்கொ ண்டுபோகவிருக்கையில், ஏதோ ஒரு அக்கையை க்கண்டு எடுத்தபோருவளயும்விட்டு ஓடிவிட்டார் களேன்று காண்குது. பிற்பாடு ஒரு கள்வவை து கப்படுத்தி அவணிடத்திலேயிருந்த மூன்று உடை மைகளுக் தன்னுடைய உடைமைதானென்று அ ந்த அச்சுக்கடத்துக்கு முதலாளியாகிப மெஸ்தர் இஸ்கீன் என்பவர் ஒப்பவன்பல் ணிகுர்.

Calcutta. — பேதிலியாதி கடக்கிறவேகைகளில் வறியவர்களுக்குப் பணமில்லாமல் மருந்துகொடுத் அவர்களைப் பரபபரிக்கும்போகுட்டுக் கற்குத்தா வைக்கோர்க் அல்லொரு போலின்தலங்களுக்கும் வைத்தியசாத்திலம் யடித்திருக்கிற ஒவ்வொரு மா குதக்களை நிசயிக்கவேணுமேன்ற பண்ணின்திர் மானத்தை அரசாட்சியார் உறுதிப்படுத்தியிருக்கினுல் தெரியவர்கது.

Treaty not Signed.—இங்கிலீசு காரருக்கும் பிரம ருக்கும் கேரிட்டிருந்த வுத்தத்தை ரிறத்திச் சமா தான உடம்படிக்கை பண்ணப்பட்டதென்று போ எசத்திகையிற் பிரசித்தம்பண்ணப்பட்டாலும், இங்கிலீசுகாரர் கேட்ட பொருத்தவணக்குப் பிரமர் சம்மதியாமல் சமாதான உடன்படிக்கைக்குக் கைச மோப்பம்வைக்க மாட்டோமென்று அல்லத்தட்டி க்கொண்டு போய்விட்டார்களேன்று இச்சேவவுவ க்க புதினைக்கிறை தெரியவர்த்து.

Nabob of the Carnatic.—கருகாடகத்தில் கபாபு என்பவர் இங்கிலிக்காவருக்கு இறுத்துமதியான கட எனக்கொருத்தத் தீர்க்கும்படி அவரைக் கட்டாய ப்படுத்துவேண்டுமே ன்றும், அவர் அதற்குச் சம்மதி யாதுபோகில், சுப்பிறீங்கோட்டின் தத்தவத்தின் பேரால் அவர் அனுபலித்தவர்த சலாக்கியங்களுக் கு அவர் உரித்தாளிபுராயிருக்கப்படாதென்றும், இங் சிலார்திற் கோம்பனியார் இச்செலவு ஒரு கட்ட வர அனுப்பியிருக்கிறுர்கள்.

## MORNING STAR.

Jaffna, Thursday, June 23, 1853.

BURNING OF THE DEAD AND ACCOMPANYING RITES AMONG THE TAMULIANS.

[CONCLUDED.]

While the ceremonies, mentioned in our last number, are in progress, the family servants (a class of people of the covia caste, who were formerly slaves,) rub the head of the corpse with rapeseed oil, the juice of the lime, the pomace" of the olive fruit, and also bathe the body with the water in the koompum before referred to. While the body is being bathed and other preparations going on, the female friends of the deceased bemoan their loss by singing, in dolorous tones, mourning songs, which describe the worth of the departed. They also heat their breasts with the palms of their hands and howl and cry in a loud and most pathetic manner. After the bathing is over, the covias place the corpse on a rough sort of couch or cot, in front of the consecrated fire, and rub sacred ashes over the body. On the forehead of the corpse, a round spot is made with powder of sandal wood. They put at the same time into the mouth of the corpse a mixture of be tel, arccanut, lime, a piece of tobacco, and spices if they ean he had

After all these preliminaries are gone through, the friends of the deceased call the tom-tom beaters, the washerman, barber, and blacksmith, and give them each a piece of new cloth having a piec tied in at the corner. These cloths they are required to the around their heads. After this, the coviate place the corpse on a hier, decorated according to their abil-ity and taste, sometimes quite beautifully, with flowers, ornamental papers, &c., and bear the same to the burning place on their shoulders, accompanied by the before mentioned peron derr anounters, accompanied by the before mentioned per-sons, including the carpenter and the friends of the deceased. While thus proceeding to the choordu kardu, the washermen apread clean cloths on the ground so that all who attend the funeral may walk over them, and the barber carries with him the fire-brand taken from the consecrated fire. The covia women fan the corpse, while the nalava women blow in the mouths of earthen vessels, making a slightly musical, grum noise. After they all reach the burning place, the eldest son, or if there he no son, a near relative, cleanly shaved and newly bathed, a pproaches the pile, attended by the barber, who carries in his hand a new earthen vessel, filled with water. After the body is placed on the pile with the head towards the south, the nearest relatives and friends put rice into the mouth of the corpse, according to heir respective ages, at the same time dropping a small copper coin, near the face, which is picked up by the tom-tom beaters, and is one of their perquisites. When this is done, the son of the departed takes the vessel from the hand of the barber, and, being accompanied by the same person who has a knile in his land, they both walk round the pile three times, when the barber cracks the vessel, and the son lets it fall on the ground. Immediately be kindles the funeral pile, and his friends hurry him bome, not allowing him to linger or to lock at the work of the fames. A few persons only remain to see that the corpse is wholly consumed, while all the others return home and bathe themnoise. After they all reach the burning place, the eldest son,

A few persons only remain to see that the corpse is wholly consumed, while all the others return home and bathe themselves.

After three days, the friends of the deceased call their gurand repair with him to the burning place, where they gather the ashes of the corpse and put them in a new earthen vessel, which they throw into the sea or river, thereby hoping that the soul of the departed will be earried to heaven. This is done on the mortung of the third day, with certain ceremonies, and in the afternoon, the friends urvite all the relatives and the servants with their families, and entertain them hospitably. Again, on the eighth day, they procure many kinds of food which the deceased used to eat when alive, and set them in the place where he usually took his food, thinking the spirit of the departed will come and refresh itself. At the same time the females cry with a loud voice and make many lamentations for the dead. It is worthy of notice that when one of these mouraing women stop crying, all immediately stop, from the superstituous aution that if a part continue wailing after the others have ceased, there will very soon be another death in the family. On the thirieth day, the last ecremony, called untheyirite, is to be performed near a tank. Until this is performed, it is supposed that the spirit of the deceased will be in clearge of Vidayan, an inferior god, to whom the principal offerings are made on this occasion. The articles required for this last ceremony are fifteen, and the same as those used in the ceremony helpe done done to the guridifiers according to the respectability and wealth of the lamily and varies from a few shillings to £200 even! The guru who performs this ceremony is usually carried in a palankeen to the sea shore, river, or tank, where untheyirtie is to be performed, and the matter is attended with more or less of show and display. A punibul or shed is erected for the accommodation of the goru and the company while performing this last rite. This ceremony is very much like the one

"This pomace of the olive fruit is universally used by the Tamil people when bathing—they rubbing it upon their hodies to aid in the work of cleansing and purifying.

these ceremonies, there is a very great amount of gesticulation and muttering of prayers on the part of the guru, and of prostrations and various kinds of superstitious movements of the

trations and various kinds of superstitious movements of the hands, &c. on the part of the relatives.

Who, in view of this account of the value commences and superstitious notions, in bondage to which immense numbers of the human race are held, would not rejoice in the spread of Christianity, civilization, light and knowledge in the earth? And who would not be willing to use the power of his example, influence, wealth and prayers, in spreading the knowledge of true religion, and salvation through a crucified Savior, which knowledge destroys such ignorance and puts an end to such absurd and ridiculous vanities?

NEWS FROM CHINA .- By an Extra Colombo Observer of June 14, we have very interesting and late news from China, to the effect that in the rebellion, which has now been going on in China for a long time, the rebels or insurgents have possession of the city of Nankin; that they profess to be the followers of the triune Jehovah and that they actually have a correct translation of the Bible, which is openly circulated among them. The North China Herald gives the following account of them, though it is proper to remark that anothe paper, the Hong Kong Register, partly contradicts it. Our readers will therefore make some allowance for the statements of the Herald, which are as follows

readers will therefore make some allowance for the statements of the Herald, which are as follows;

"Their moral ende, the insurgents called the 'Heavenly
Rules,' which on examination proved to be the ten commandments. The observance of these is strictly enforced by the
leaders of the movement, chieffy Kwing-tong and Kwan-se
men, who are not merely formal professors of a religious system, but practical and spiritual Christians, deeply militeness
by the belief that God is always with them. The hardships
they have incurred are punishmets and trials of their heavenly Father; the successes they have achieved are instances
of His grace. In conversation they constantly recur to that
special statention of the Almogaly of which they believe themselves to be the object. With proud humility and with the
glistening eyes of gratitude, they point back Seibe fact, that
at the beginning of their enterprise, some four-rars ago, they
numbered but one or two hundred; and that except for the
direct help of their heavenly Father, they never could have
done what they have done

They, said one, speaking of the imperialists, spread all
kinds of lies about us. They say we employ magical arts:
the only kind of magic we have used is prayer to God. In
Kwang-se, when we occupied Yung Guan, we were sorely
pressed; there were then only some two or three thousand of
us. We were beset on all sades by much greater numbers;
we had no powder left, and our provisious were all goneflut our heavenly Father came down and shewed not be way.

us. We were neset on an sides by much greater numbers; we had no powder left, and our provisions were all gone But our heavenly Pather came down and shewed us the way to break out. So we put our wives and children in the middle and not only forced a passage, but completely beat our ene-

Postscript .- By another Extra Observer of Friday last, the 17th, we have still later news from China, by which we learn that the rebels continue to hold Nankin, and that they have also taken Amoy, after two hours hard fighting.

In Java, two Americans, a captain and a mate of the schooner Flirt, have been condemued for high treason and sentenced to 12 years imprisonment, &c. The Observer says this will probably lead to troubles between Holland and American." We do not know this. It they have really been guilty of "high treason," we hope and believe they will be left to suffer the sentence pronounced upon them.

be left to suffer the sentence pronounced upon them.

SURGICAL OPERATION.—At the Friend-in-Need Society's Hospital, on the 11th instant, Dr. Cowen, assisted by Mr. Gould, amputated the leg of a patient below the knee for extensive long standing disease of the homes. The operation was performed according to Professor Fergoson's method, viz: by semi-dunar incision and transfixion, without will-drawing the knile, and the limb removed under two minutes. This is the eveenth amputation, we learn from Dr. Cowen, that has taken place since the hospital was opened in 1850, and of this sumber but one case has proved fatal, a fact which speaks most favorably for the idiosyncrasy of the natives in withstanding the shock and other consequences of serious operations. With the higher degree of nervous sensibility, and inflammatory predisposition of the European constitution, such happy results would hardly have been realized. \*\*

The Conference of the Serious Conference of the M. S. C. Towen the content of the M. S. C. Towen and the conference of the M. S. C. Towen the content of the content of the M. S. C. Towen the content of the content of the content of the M. S. C. Towen the content of the

To Correspondents .- The communication of "M. S." To Correspondents.—The communication of "M. S." we fear would do more injury than good, as some persons might make a different use of it than that designed by the author.—"G. P. S." on the vexed question of "No Materialism" in the Literary Mirror, is not suited to our columns. Such an article should be sent to the editors of the Mirror, it to any one. The author can have his letter on application to us.—To "A Christian," we would say, we fear your question would not be well received through the Star, and we advise you to make a personal application to the party concerned, which, we doubt not would be kindly considered.

GREAT HEAT.—The heat at Madras is said to be "awful" —the thermometer standing at 92 degrees at mindight and one handred and four degrees at 4 o'clock, p. M. Disease was very prevalent. Indeed, complaints of the hest come from every quarter nearly, and cholera is prevailing to a fearful extent in many places on the continent. We are favored in Janina with a cool wind, and the heat does not appear to us to be manually oppressive; neither are we aware of much sickness in the country.

DEATH.—Died in Jafina, on Monday, June 13, of bowel compilant, E. S. Whitehouse, Esq. Mr. Whitehouse was an active and efficient business man, and was much respected. His loss will be greatly felt by his relatives and the Jaffia community in particular, and also by his numerous friends elsewhere.

CIVIL APPOINTMENTS.—F. H. Campbell, Esq. is appointed to be Acting Landing and Tide Surveyor at Galle; also P. F. Flanderka, Esq., to be Assistant Collector and Landing Surveyor at Jaffia.

We notice that Mr. Henry Toussaint of Juffna has just new passed his examination at the Royal College of Surgeons in England.

## Correspondence of the Morning Star.

To the Editor of the Morning Star.

My Dear Sir.—It certainly affords me regret that any expression used in my former note should have been so worded as to be hable to misapprehension; but the remarks, which my reference to the exclusive character of the support given to the late bazaar clicified fromy ourself, lead me'te apprehend lest it should convey a wrong impression to some of your Tamil readers also. To assert that, on the occasion allued to no natives afforded their aid would be as invidious as untrue; but that very circumstance, to which you allude, the entirely European character of the articles exposed for sale, was what most forcibly impressed me with the "exotic-like" nature of Christianity in this country. The object of my humble commination was not to blame our Tamil friends for wast of cooperation in this particular case, but to endeavor, if possible, to stimulate them to efforts having a similar object in view, only emanating from themselves. For the very reason, that my knowledgeful Ceylonese habits is so limited. I could not be definite in my suggestions, but satisfied myself with generalities. Permit me, however, to explain what I mean by a circumstance of which I myself became cognizant when in England; I heard my own falter some two years ago relate an anecdote at a missionary meeting to the following effect. "About ten years ago," said he "my lot as a minister being cast in Shropshire, there was one spot in the country, where a poor but prous man, with a small family, regularly received me on my rounds. Soon after my first arrival at his house, my attention was attracted by a renarkably fine hen, apparently privileged beyond ker fellow fowks, as she was permitted with impunity to enter the kitchen. My host informed met that his was his 'missionary hen,' an offering which, with all her produce, he had dedicated cantrely to this great easie: a few minutes afterwards his jealous care over her was strikingly evinced; for, being greatly pleased with the animal, which was very tame, I offered h

of 22.0, and she stin continues to form an item in our annual income! "
Now I want, sir, to enquire to whom this country is indebt-ed for her missionary institutions, to whom she owes her churches, her chapels, and her schools, and who, under God, may claim their portion in the harvest of souls to be eventually brought in to the heavenly garner from this land? And I hearlessly reply that they are men and women who exferise ingenuity and self-denial and effort such as I have described; and what I want to do, without invidious retrimination, is affectionately but earnestly and solemnly to invite our Tamil brothers and sisters, who have so many responsibilities resting upon them, to emulate such examples, doing something, every one of them. to make the religion of the Savior, so to speak, indigenous to the soil. Then in their case will never be heard an anothema like the following, "Curse ye Meroz, curse ye bitterly the inhabitants thereof; because they eame ant to the help of the Lord against the might;"

not to the neight of the mighty."

Satisfied with explaining myself to you, I would leave it to yourself to put me right with your Tamil readers, while I beg to subscribe myself,

My dear sir, yours most truly.

ADVENA.

To the Editor of the Morning Star.

Sit:—As men of various grades and hues are characterized for the high position they occupied in life, and their names embalmed in the records of history, as statesmen, politicians, bankers, hawyers, divines, and the like, together with their vinues, &c., I cannot forbean noticing the hame of a gentleman lost to me, and I may say to the community here. I added to Enviru STANDOR. WILTHOUSE, Esp., whose death occurred on the 13th instant. I for one with many, uca many in Jaffua, who sympathree in the bereavement which has betailed his family circle, beg to say that a great men has betailed his family circle, beg to say that a great men has betailed his family circle, beg to say that a great men has betailed his family circle, beg to say that a great men has betailed his family circle, beg to say that a great men has betailed his family circle, beg to say that a pred men has betailed his family circle, beg to say that a pred men with the control of t

their irreparable loss.

With lears in my eyes, 1 send this for insertion in your next issue, as a humble tribule, (though from a native) of gratitude and esteem for the late Mr. Whitehouse, and remain, Sir, your most obedient and afflicted servant, Jaffua, June 21, 1852.

C. Sinnatamer.

Austrian Savans.—We understand that three Austrian Savans, Counts Fridan and Keetigsbronn, accompanied by Professor Schmanda of Prague, are now at Golte making scientific researches, astronomical, magnetic, zoological and scientific researches, astronomical, magnetic, zoological and scientific researches, astronomical, magnetic, zoological and scientific researches, astronomical magnetic professor and the first professor and the intusories, the latter never before investigated in this part of the world, and therefore we doubt not this new and unexplored field of tropical fauna will yield many curious and unheard of forms of microscopical creatures.—Colombo Observer, June 6.

tures.—Colombo Observer, wance.

"Uscle Ton" In France,—Uncled Ton's Cabin is baving as great a run in France as it seems to have had in England and America. Whatever be the opinion on slavery, it will be acknowledged that this work, has done one good in France, via it has awakened a desire in many minds is cread the Bible. Coloparteurs have reported hately that the question has been put to thom, whether their Bibles were the same as Uncle Ton's, and, when an affirmative answer has been made, the Bible has been bought at ones, and, the Bible has been bought at ones, and the Bible has been bought at ones.

NATIVE EDUCATION, No. 3

NATIVE EDUCATION, No. 3.

In a former number of the Star, we turned the attention of our readers to the surprising fact, that from the course of study proposed to be pursued in the Tamil Institution in Vannarponne, the Bible, the English language, the science, literature, and religion of the western world are entirely excluded. Let us now inequire what the proposed course of study positively is. And this we can most conveniently do in the language of Mr. Arunukam himsell. In his pettion to His Excellency, the Governor, the say 4" The several branches taught are enumerated in the amexed list?" which is as follows:

are enumerated in the annexed list," which is as follows:

1. Kural. This is a poetical work particularly on morals with Commentary. 2. History of Hindustan translated from English. 3. Geography of Hindustan. 4. \* Nannool. This is a Tamil Grammar with emplified Commentary. 5. Faudicus Sangerabam. This is a compilation and abridgment of Logic with Commentary translated from Sanscrit. 6. Vithana Malic. This is Hindu Astrology with Commentary. 7. Arithmelic. 2. Tiruviliadel Puranam. This is a part of Scanda Purana.

SECOND CLASS.

1. \*Peria Puranam, in prose. This is the history of the Siva Saints. It was originally in poetry, and hus lately been converted into prose by the Petitioner.

2. Kolai Marutal. This is an admonition given against the mudering of animal lives with Commentary.

3. Naladiac. This is an admonition given against the mudering of Animal lives with Commentary.

4. Kola Theepisy. This is an abridgment of Geography and Astronomy in prose.

5. \*Nirosludaka Yurmaka Animhate. This work is in praise of the deity, called Cauthaswamy. The Commentary on this work has been made by the Petitioner.

6. \*Tiruvathavorer Piranam. This is the history of a Saint mamed Tiruvathavorer; it is in poetry.

7. Kanaba Ranayamam. This is an epic poem recording the adventures of Rama the sovereign of Oude.

3. Arithmetic.

Rama the sovereign of Oude. 3. Arithmetic.

1. \*Negando, a poetical vocabulary. 2. \*Nethe Neri Vilakam a poetical work on morals with Commentary. 3. Peria
Puranam, (See 2nd class.) 4. Paratham. An epic poem, narrating the war that occurred amongst the descendants of the
Prince Parathal. 5. Arithmetic.

Frince Ferama: 5. Arithmene.

FURTH CLASS.

1. Negandu. (See 3d class.) 2. Vakkoondam and Natvally, both poetical works on morals, with Commentary. 3.
Naidotham. The pootical history of the king Nula. 4. Arith-

The studies of the last four classes s need not be here men-

The studies of the last four classess need not be here mentioned, as they are principally of an elementary nature.

On the proposed course of study, we remark, that of the cight branches or class boooks specified for the first class, six are the same as those taught in mission schools. The two branches peculiar to Mr. Aromukam's school are the 6th and the 8th, i. e., "Hindu astrology with Commentary," and a section of the Scanda puranam, (one of the eighteen puranas,) which reads of the sports of the gods.

The Hindu system of astrology is based mainly on the supposed influences of the "mine planets;" and was framed some centuries ago, when Hindu astronomers knew of the existence of but five of the eighteen primary planets, and one of the nineteen secondary planets, now known to European astronomers. This antiquated and baseless system of astrology may be regarded either as a twin sister or an elder daughter of Hindu idolatry, and is auxiliary to the practice of withcraft, necromancy and other black arts prevalent in the province.

Of the eight branches specified for the second class, the 1st.

Of the eight branches specified for the second class, the 1st, 2d, 5th, and 6th are peculiar to Mr. Arumukam's school, and to these we invite special attention. The other four branches are taught in mission schools to as great an extent as their comparative merits demand.

The 2d branch specified for the 2d class "Kolai Maruttal, against the murdering of animals," is undirect contrariety to the universal grant, made by God himself, to Noah and his posterity, immediately after the flood; as recorded in Gen. 9:3. "Every moving thing that lives thall be meat for you, &c. The practical tendency of this treatise is to depreciate and degrade the great hody of the people who subsist upon animal food, even upon fish or shrimps, and also to exalt a small sect in the island called Siyas, as being of a higher and holier order, in consequence of confining themselves to a vegetable diet."

er order, in consequence of comming themselves to a vegetaOf the nine branches specified for the third and fourth
classes, all, with the exception of Peria Puranam, are the same
or similar to those taught in mission schools. We should,
however, remark that instead of teaching Paratham or Naidatham and other works of that description, entire (as many
parts of them are highly objectionable), we have printed for
the use of our schools a volume of selections from the best
Tamil authors, for the purpose of introducing Tamil students
to an acquaintance with the style and subject matter of their
favorite posts.

to an acquaintance with the style and subject matter of their favorite poets.

The result then of our examination of the proposed course of study is, that having excluded the Biole, the English lenguage and the learning of the western world. Mr. Arumakan has introduced in their stead Handu Astralogy, the Purvanue, presenting a corrupt and debasing form of Hinduism, and a brunch of Steatam which denounces the use of animal food and exacts to the highest rank of privilege and portive, a factional portion of the community who, in connection with exacts and portion of the community who, in connection with exact continued to the continued of the continued.

Those books which are marked by an asterisk, have been printed at the l'etitioner's Printing press, and introduced into his school.

THE OCEAN CEMETERY.—The sea is the largest of cometenes, and its slumberers sleep without a monument. All other graveyards, in all, other lands, show some symbol of distinction between the great and the small, the rich and the proof; but in that ocean cemetery the king and the clown, the prince and the pensant, are allke undistinguished. The same wave rolls over all—the same requirem by the minstrelessy of the ocean is sting to their honor. Over the remains the same sum start show a same sum shimes; and there, unmarked, thas weak and the powerful, the plumch and the unhonored, the will sleep or until awakened by the same trump when the sea will give up its dead.—Giles.

FERMENTED WIRE .- Seeing that we have the happiness to agree with our friend and ally, the Editor of the "Examiner" on the strong points of the total abstinence movement. we cannot but regret that in noticing a recent article in the Star, he should have thought it expedient to expend so much time and energy in strictures upon a point of "doubtful disputation." "Whereunto we have already attained-let us mind the same thing." But it cannot have escaped the notice of the " Examiner." that there is quite another side to the subject of his strictures. "Wine is a mocker, and strong drink is ruging; whosoever is deceived thereby is not wise." But from the most authentic statistics, it appears that in the United Kingdom alone, 60,000 moderate drinkers, annually, being "deceived," pass the boundary of temperate drinking and present themselves in due order and in due time, as candidates for the drunkard's grave! How urgently needed then is the divine command, "Look not thou upon the wine when it is red-when it giveth his color in the cup-when it moveth itself aright; at last it biteth like a serpent, and stingeth like an adder." Therefore "look not upon it."

Again " Who hath wee? Who hath sorrow? Who hath contentions? Who hath bubbling ?" Who? The army of 60,-000 drunkards who "tarry long at the wine." We are commanded to " avoid the very appearance of evil." How much more then, should we avoid the predisposing causes of so terrific an "evil" as the first and the second death! "But it is all fermented and intoxicating wine, that is mentioned in Scripture." But let us examine.

Scripture." But let us examine.

"And the chief butler told his dream to Joseph and said unto him: In my dream, behold a time was before me; and in the vine were three branches and the clusters thereof brought forth ripe grapes. And Pharonh's cup was in my hand, and Iook the grapes and pressed them into Pharonh's cup and I gave the cup into pharonh's hand?

"But this Na's a dream," it may be said. It was so, "and what is the chalf to the wheat" we may ask, i. e. however the doubtful and "straw splitting" questions connected with this subject may be disposed of, should we not unceasingly arge the inquiry, as being the fundamental point, Car any thing less, so far as human instrumentality is concerned, be available for preventing this fair island from becoming the ahold of papers and drunkards, than the wisely combined influence of European exemple and governmental legislation? And can we not afford to pay such a price for deliverance and preservation from the manifold sorrows, the wounds and the woes of the flastinating, but assuredly the soul-and-body-destroying intoxicating cup?

We hope other "Examiners" will investigate the question, is the course required to the military to the relief the reservation of the course required to the military to the relief to the particular to the military to the relief to the particular to the military to the relief to the relief to the relief to the particular to the military to the relief to the relief to the military of their interesting cup?

Jacobs Comp. The standard of their investigate the question, and in due other "Examiners" will investigate the question, and in due outse report to the public the results of their investigations—and all, too, under due impressions of the far reaching influences, for well or for wee, of their practical conclusions—aye and of their practice too!

vestigations—and all, too, under due impressions of the fireaching influences, for wead or for wee, of their practical conclusions—aye and of their practice too!

TEACH YOUR CHILDREN TO PRAY.—Parents, if you love your children, do all that lies in your power to train them up to a habit of prayer. Show them how to began. Tell them what to say. Encourage them to persevere. Remind them if they become careless and slack about it. Let it not be your fault, at any rate, if they never call on the name of the Lord.

This, remember, is the first step in religion which a child is able to take. Long before he can rend, you can teach him to kneel by his mother's side, and repeat the simple words of rayer and praise which she puts in his mouth. And as the first steps in any undertaking are allways the most important, so is the manner in which your children's prayers are prayed a point winch deserves your closest attention. Few seem to know how much depends on this? You must beware lest they get in a way of saying them in a hasty, careless and irreverent animer. You must beware of giving up the oversight of this matter to servants and morses, or of trusting to your children doing it when left to themselves. I cannot praise that mother who never looks after this most important part of her child's daily life herself. Surely, if there be any habit which your own hand and eye should help in forming, it is the habit of prayer. Believe me, if you never heavy hourself, you are much to blame. You are fittle wiser than the bird described in Job, "which leaveth her eggs in the earth, and warmeth them in the dust, and forgettein that the foot may crush them, or that the wild beast may break them. She is hardened against her young ones, as though they were not taken in pray in the days of his childhood. Other things have passed away from his mind perhaps. The educe himse have passed from his memory, and left, no mark behavior, he was taken to worship, the muister whom he heard preased, the companions who need to play with him—all these

GREAT SPEED!—We see a notice in an American paper (the Hampshire Gazette) of the late running of an express locomotive—with election returns we presume—upon the Connecticut River Railroad, at the rate of a mile a minute! The distance run was from Vernon to Springfield, filly miles in fifty-three minutes, but as his time includes six stops, the actual speed was an average of more than a mile in sixty seconds! What would our Tamil readers think of riding—or rather flying—through the air at this rate! We trust some of them will have a chance to ride somewhat after this style before many years, even in Ceylon!

The ceremony of "cutting the first turf" on the Madras Railway was to have come off on the 9th inst. Thus railway operations are actually in progress at the three great presidencies of India.

OVERLAND INTELLIGENCE.

We have English dates to the 9th ult. The news is not of great interest. We give a few items.

In Parliament, the measures proposed by Mr. Gladstone's new Budget were affirmed after six aights' debate. The effect of this may be learned, in one particular at least, by this statement in the London News. "As soon as this important measure is passed into a low, the scale of advertisements in the Idustrated London News, will be reduced one half of the present charges. It is further proposed to publish every work a supplement graits. This amountement will be reserved with attaination by advertisers and the public generally, and is also a proof of the great benefit to be derived from the proposed new fiscal arrangements of the Chancellor of the Exchanger."

The 50b-martine telegraph between Dover and Ostend is laid down and works well. The superior of the france and Ageria is supported by the French Enjeror. Lady Dalhousie, wife of the Governor General of Isdia died on her voyage home from Calentia, from exhaustion cattred by sea sickness.

France,—The Empress has had a miscarriage, but is recovering. Marshal St. Amend resumes office. 80,000 recruits are levied. Several important railway corressions have been made.

have been made.

Askerca.—Mr. Buchanan the English minister will not supersede Mr. Ingersell until July; then all difficulties about Central America will be set right. There has been a reptue in the Cabinet but all is supposed to be right now. Vice Pres-

The Printing Telegraph—Mr. Marshman of the friend of India, now in Luaden, writes as follows for the journal of which he is proprietor;—"As soon as the rains of this year have subsided, O'Shinogaessey will be able to make a beginning at once, and I think you may reliculate on having 3000 miles of line at work by Christmas 1823, it not earlier. He has just imported the latest and most improved machine,—from America—for conveying and printing messages.

The machine by which this is effected, is small and portable, and stands open a table. The operator sits down with the message before him to what has the appearance of a miniature piano. The notes, black and while, denote the letters of the alphabet, and as he strikes a note, the printing machine at the other end of the line, however distant, gives an instantancous impression of the letter, it represents, on an enabless roll of paper which the machine vy uncois. He will take the machine with him, and it will do great unrivels." In India. How comparatively easy and efficient will the government become when the Governor General, at whatever station he may be, can receive in an hour tree, a designation from the content of the stands of the pounds. eral, at whatever station he may be, can receive in an hour or two, a despatch filling two sheets of foolscap, and reply to it before sunset."—Colombo Obs. June 9.

THE HEAT AND CHOLERA IN CALCUTTA.—For years such heat has not been remembered. The thermometer in Calcutta has reached 106 degrees in the shade, and with the river flowing in almost appleasant proximity, at stands in our room at 98 degrees at this moment. The villagers in many places have to go miles for water, so breakish and salt, that they can scarely driak it when obtained, and horses, half dead with thirst, will not even look at the nunscent draught. dead with thirst, will not even look at the nauseous draught. The deepest tanks have not a foot of water, and that is spoiled by the annuals which cannot be prevented from rolling in it. With the drought, have come its invariable attendant, disease. On the rallway, the workmen are dying of cholern, and small-pox in scores. But the most fearful mortality has been in the Sanderbunds and Assam. We have it on good authority, that on the estate of one grantee, 500 persons have perished in six weeks, and on another and a smaller estate 200. At Nowgong [an American Bapitst Mission station] in Assam, also, according to the Englishman, 6,000 persons have perished, and the effect of the mortality has actually made uself-felt in the collection of the revenue.—Fr. of India, May 26.

DEATH OF THE QUEEN OF STAN.—The Madras Albemean publishes a long account of the illness and death of the
Queen of Stam, written by the liand of the king himself.
The unfortunate lady had given birth to a prince on the 21st
August, and according to the custom in Stam,—and Bengal
also—was placed buline a fire, continually kept up. From
this time to the 6th October, Her Majersty was attended first
by Dr. Bradley, who precises homeopathy, then by a Stamese physician, and lastly by Dr. Bradley. Of course, under
such rapid changes of system, the fire, the strong drugs, and
expired on the 6th October. The event appears to have
been a source of great sorrow to the king, and will probably
cradicate from his mind, the lingering bellef in native seicence which has had so melanchely an effect.—Friend of IndiaA CHLYR, PARKE, "The New Event Technes Commenced.

A CHEAP PAPER .- The New York Tribune commenced A CHEAP PAPER.—The New York Tribme commenced its 18th year on Monday, on a much enlarged sheet, and with new type, much in the style, and almost equal to the size of the London Times; yet the Tribme sells for two cents, and the Times for 10 (5d.) In the editorial amnouncement, it is stated that the white paper costs more than the price after it is printed, and that the additional expense incurred is greater than the profits of last year.—N. Y. Ind., April 14.

PEACE AND NO PEACE.—We are sorry to be obliged to say that the peace with Burmah, which we reported in our last, is no peace, the Burmese Commissioners, having, after all, refused to sign the treaty. We suppose nothing else need now be expected except the entire absorption of Burmah, and that probably at no very distant date.

FIRE.—At Slave Island, near Colombo, on the 10th inst-about a dozen houses were destroyed by fire. A child was consumed in one of the buildings. A sepoy also died on the spot—it was supposed from over exertion in attempting to subdue the flames.

Missionary.—Rev. Nathan L. Lord and wife, from Boston, Dec. 13, reached Jaffina and joined the American Mission on the 9th inst.

Printed and published at the American Mission Press Manepy, Jaffins, Ceylon, by THOMAS S, BURNELL